

Philips GoGear audio-player

SA1340 SA1341  
SA1350 SA1351  
ohne FM-Tuner

SA1345 SA1346  
SA1355 SA1356  
mit FM-Tuner

# Benutzerhandbuch



**PHILIPS**

# Support?

Besuchen Sie

[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

für ausführliches Support-Material wie Bedienungsanleitung, Flash Tutorial, die jeweils neuesten verfügbaren Software-Upgrades sowie Lösungen und Antworten auf häufig gestellte Fragen (FAQs).

Sie können sich auch an unseren Kundendienst unter, wenden, wo Ihnen unser Expertenteam gerne mit Rat zur Seite steht, um jegliche Probleme mit Ihrem Player zu beheben.

Land	Helpdesk	Tarif / Min.	Bereithalten
<b>Europe</b>			
Austria	0820 901115	€0.20	Das Kaufdatum, Modellnummer und Serial nummer
Belgium	070 253 010	€0.17	La date d'achat la référence et le numéro de série du produit
Czech Republic	800142100	Místní tarif	Datum zakoupení, číslo modelu a sériové číslo
Denmark	35 25 87 61	Lokal tarif	Indkøbsdato, type-, model- og serienummer
Finland	09 2290 1908	Paikallispuhelumaksun hinta	Ostopaivä ja tarkka mallinnumero ja sarjanumero
France	08 9165 0006	€0.23	La date d'achat la référence et le numéro de série du produit
Germany	0180 5 007 532	€0,12	Das Kaufdatum, Modellnummer und Serial nummer
Greek	0 0800 3122 1223	1 αστική μονάδα	Την ημερομηνία αγοράς και τον ακριβή κωδικό μοντέλου και τον αριθμό σειράς του προϊόντος σας
Hungary	06 80 018544	Helyi tarifa	A vásárlás dátuma, modell szám és szériaszám
Ireland	01 601 1161	Local tariff	Date of Purchase, Model number and Serial number
Italy	199 404 042	€0.25	La data di acquisto, numero di modello e numero di serie
Luxemburg	26 84 30 00	Tarification locale	La date d'achat, la référence et le numéro de série du produit
Netherlands	0900 0400 063	€0.20	De datum van aankoop, modelnummer en serienummer
Norway	2270 8250	Lokal tariff	Datoen da du kjøpte produktet & modellnummeret & serienummeret
Poland	022 3491504	Cena połączenia lokalnego	Data zakupu, Numer modelu i numer seryjny
Portugal	2 1359 1440	Preço local	A data de compra, número do modelo e número de série
Russia	(495) 961-1111 8 800 200-0880	по России звонок бесплатный	Дата покупки, Номер модели и Серийный номер
Slovakia	0800004551	Miestna tarifa	Dátum zakúpenia, číslo modelu a sériové číslo
Spain	902 888 785	€0,15	Fecha de compra y número del modelo y número de serie
Sweden	08 632 0016	Lokal kostnad	Inköpsdatum, modellnummer och serienummer
Switzerland	02 2310 2116	Ortstarif	Das Kaufdatum, Modellnummer und Serial nummer
UK	0906 1010 017	£0.15	Date of Purchase, Model number and Serial number
<b>North America</b>			
Canada	1-800-661-6162 (Francophone) 1-888-744-5477 (English / Spanish)	Free	Date of Purchase, Model number and Serial number
USA	1-888-744-5477	Free	Date of Purchase, Model number and Serial number
<b>South America</b>			
Argentina	11 4544 2047	Tarifa local	Fecha de compra y número del modelo y número de serie
Brazil	0800 701 02 03 (Except Sao Paulo) 2121 0203 (Sao Paulo)	Grátis Preço local	A data de compra, número do modelo e número de série
Chile	600 744 5477	Tarifa local	Fecha de compra y número del modelo y número de serie
Mexico	01 800 504 6200	Gratis	Fecha de compra y número del modelo y número de serie
<b>Asia</b>			
China	4008 800 008	本地费率	购买日期、型号及序号
Hong Kong	2619 9663	本地费率	購買日期、型號及序號
Korea	02 709 1200	관세	구매일자, 모델 번호, 시리얼 번호

# Inhaltsangabe

- 3 **Über Ihren neuen Player**
- 3     Zubehör
- 3     Registrieren Sie Ihr Gerät
- 4     Übersicht über Bedienungselemente und Anschlüsse
- 5 **Erste Schritte**
- 5     Installieren
- 5     Anschließen und Akku laden
- 6     Daten übertragen
- 6     Los geht's - Musik hören!
- 7 **Musikmodus**
- 8     Ordneransicht
- 9     Funktionen während der Wiedergabe
- 11 **Radiomodus\***
- 11     Manuelle Sendereinstellung
- 11     Automatische Sendereinstellung
- 11     Anhören eines gespeicherten Radiosenders
- 12 **Aufnahmen**
- 12     Sprachaufnahmen machen
- 12     FM-Aufnahmen\* machen
- 13     Aufnahmen anhören
- 14 **Benutzerdefinierte Einstellungen**

\* UKW-Radio ist bei einigen regionalen Versionen erhältlich.

# Inhaltsangabe

- 15 Über den „Firmware Manager“ („Firmware-Manager“)
  - 15 Installation des „Firmware Manager“ („Firmware-Managers“)
  - 15 Updaten und Wiederherstellen der Firmware
- 16 Fehlersuche und -beseitigung
- 17 Wichtige Sicherheits- und Betriebshinweise
- 20 Technische Daten
- 22 Verwalten und Übertragen von Musik mit dem Windows Media Player 10
  - 22 Über Windows Media Player
  - 22 Installieren Sie Windows Media Player und Firmware Manager
  - 22 Starten Sie Windows Media Player 10
  - 23 Titel auf allen Laufwerken suchen und hinzufügen (zum Archiv)
  - 24 Senden von Titel an das Gerät
  - 26 Titel löschen
  - 26 Titelinformationen bearbeiten
  - 27 Nach Titeln suchen

# Über Ihren neuen Player

Mit Ihrem neuen GoGear können Sie

- MP3s und WMAs abspielen (siehe dazu auch der Abschnitt MUSIKMODUS),
- FM-Radio\* hören (siehe dazu auch der Abschnitt RADIOMODUS),
- Aufnahmen machen, und zwar FM\*-Aufnahmen und Sprachaufnahmen (siehe dazu auch der Abschnitt AUFNAHMEN).

\* UKW-Radio ist bei einigen regionalen Versionen erhältlich.

## Zubehör



Kopfhörer



USB-  
Verlängerungskabel

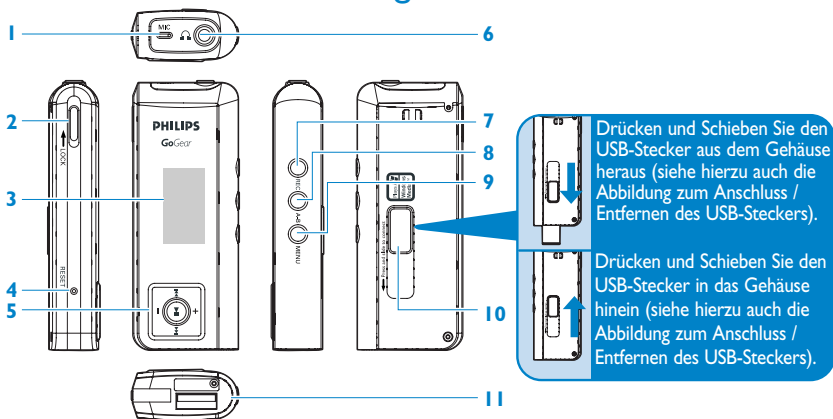


CD-ROM mit Benutzerhandbuch, Treibern  
und häufig gestellten Fragen (FAQs)

## Registrieren Sie Ihr Gerät

Wir empfehlen Ihnen, Ihr Produkt zu registrieren, um Zugriff auf frei zur Verfügung gestellte Updates zu bekommen. Zum Registrieren Ihres Geräts melden Sie sich bitte auf [www.philips.com/register](http://www.philips.com/register) an, so dass wir Sie bei Verfügbarkeit neuer Updates sofort benachrichtigen können.

# Übersicht über Bedienungselemente und Anschlüsse



1	Mic	Mikrofon
2	LOCK	Tastensperre
3	Display	Dynamische Anzeige des Menüs, von Optionen und Titelinformationen
4	RESET	Zum Wiederherstellen des Players
5	▶	Ein-/Aus-schalten, Wiedergabe / Pause, Bestätigen einer Menüeinstellung
	◀◀▶▶	Zurück- / Schnell vorwärtsspulen; 1 Ebene nach oben / unten blättern
	+ / -	Einstellen und Regulieren der Lautstärke, Scrollen; Zurück / Weiter springen

6	🎧	Kopfhöreranschluss
7	REC	Starten bzw. Beenden von Sprachaufnahmen / FM-Aufnahmen
8	A-B	Wiederholen oder Loop
9	MENU	Aufrufen der Menüoptionen, Gedrückthalten zum Zurückgehen ins Stammmenü.
10	USB-Schieber	USB-Stecker aus dem bzw. in das Gehäuse schieben.
11	USB	USB-Anschlusskabel

# Erste Schritte

## Installieren

- 1 Legen Sie die im Lieferumfang enthaltene CD-ROM in das CD-ROM-Laufwerk Ihres PCs ein.
- 2 Für die vollständige Installation des „**Firmware Manager**“ („Firmware-Managers“) befolgen Sie die auf dem Bildschirm angezeigten Anweisungen.
- 3 Sollte das Installationsprogramm nicht automatisch starten, durchsuchen Sie die Inhalte auf der CD über den Windows Explorer und starten Sie das Programm durch Doppelklicken auf die Datei mit der Endung .exe.


CD verloren? Keine Sorge! Sie können die Inhalte der CD-ROM auch unter [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) oder [www.usasupport.philips.com](http://www.usasupport.philips.com) (für Kunden aus den USA) herunterladen.

## Anschließen und Akku laden

### Aufladen Ihres Players

- 1 Ihr neuer Player verfügt über einen Akku, der über einen USB-Anschluss aufgeladen werden kann. Zum Aufladen Ihres Players drücken und schieben Sie den USB-Anschluss auf. Schließen Sie dann Ihren Player direkt an den USB-Port Ihres Computers an.  
> *Haben Sie Ihren Player an Ihren Computer angeschlossen, wird Ihnen die bestehende USB-Verbindung auf dem Display angezeigt.*



- 2 Laden Sie Ihren Player für 4 Stunden oder solange auf, bis das Akkuladesymbol  nicht mehr blinkt.\*\*

\*\* Wiederaufladbare Batterien verfügen über eine begrenzte Anzahl von Ladezyklen und müssen möglicherweise ersetzt werden. Die Batterielebensdauer und die Anzahl der Ladezyklen variieren je nach Verwendung und Einstellungen.



## Anzeige des Ladezustandes auf Ihrem Player

Der ungefähre Ladezustand des Akkus wird Ihnen mit folgenden Symbolen angezeigt:



Akku vollständig aufgeladen



Akku zu zwei Drittel voll




Akku halb voll



Akku fast leer



Batterie leer

**TIPP** Wenn die Akku fast leer ist, beginnt die Anzeige für den niedrigen  Ladezustand zu blinken. Ihr Gerät schaltet sich in weniger als 60 Sekunden aus. Vor dem Abschalten speichert das Gerät alle Einstellungen und nicht abgeschlossene Aufnahmen.

## Daten übertragen


Bei bestehender USB-Verbindung können Sie Ihre Dateien verwalten sowie Musik über den Windows Explorer auf Ihren Player übertragen.

- 1 Wählen Sie dafür im Windows Explorer einen oder auch mehrere Songs aus, die Sie von Ihrem Computer auf Ihren Player übertragen wollen.
- 2 Im Windows Explorer ziehen und legen Sie dann die Dateien, die Sie von Ihrem Computer auf Ihren Player übertragen wollen, mittels Drag & Drop ab. Die Übertragung ist damit abgeschlossen.

## Los geht's - Musik hören!

### Ein- und Ausschalten

Zum Einschalten drücken Sie  bis Philips im Display erscheint.

Zum Ausschalten halten Sie  erneut gedrückt, bis Sie auf dem Display keine Anzeige mehr sehen.

**TIPP** Ihr Player schaltet sich automatisch aus, wenn nach dem Zeitraum, den Sie unter Allg. Einstellg. > Time out festlegen können, keine Funktion ausgeführt oder auch keine Musik wiedergegeben wurde.

## Navigation im und durch das Menü

Ihr Player verfügt über ein intuitives Menünavigationssystem, das Sie durch die verschiedenen Einstellungen, Funktionen und Vorgänge führt. Zum Blättern durch die verschiedenen Menüs verwenden Sie die Tasten +, -, <<<, >>>. Zur Bestätigung Ihrer jeweiligen Auswahl drücken Sie die Taste ►.



Drücken Sie **MENU** oder <<<, um einen Modus zu verlassen oder eine Wiedergabe zu beenden. Schaltet sich Ihr Player ein, sehen Sie das Stammmenü. Sie können das Hauptmenü auch durch Gedrückthalten der Taste **MENU** aufrufen. Darin finden Sie folgende Optionen:

<input checked="" type="checkbox"/> Musik	Abspielen Ihrer digitalen Musiktitel
<input checked="" type="checkbox"/> Radio	Anhören von gespeicherten Radiosendern
<input checked="" type="checkbox"/> Aufnahmen	Wiedergabe und Verwalten Ihrer Aufnahmen
<input type="checkbox"/> Ordneransicht	Durchblättern Ihrer Musiktitel oder Aufnahmen Ordner für Ordner

## Musikmodus (auch zutreffend für die Wiedergabe von Aufnahmen)

Wählen Sie im Stammmenü Musik aus, um in Ihre Musikbibliothek zu gelangen. Von Ihrem Player wird die Musik Ordner für Ordner in alphabetischer Reihenfolge wiedergegeben. Grundlegende Funktionen im Musikmodus sind:

Funktionen	Bedienungselemente
Springen zum nächsten Song	Drücken der Taste ►►
Springen zum vorherigen Song	Drücken der Taste <<<
Pause der Musikwiedergabe	Drücken der Taste ►► während der Wiedergabe
Vorwärtssuche	Gedrückthalten der Taste ►►►
Rückwärtssuche	Gedrückthalten der Taste <<<<
Einstellen und Regulieren der Lautstärke	Drücken der Taste(n) +/-

## Ordneransicht

Über die Funktion Ordneransicht können Sie sich Ihre Songs und Aufnahmen in alphabetischer Reihenfolge anzeigen lassen.

Wählen Sie im Stammmenü **Ordneransicht** aus, um die Funktion aufzurufen. Ordneransicht zeigt Ihnen Ihre Musikdateien so an, wie Sie sie nach der Übertragung mit Drag & Drop in Ordnern angelegt haben.

Ordner und Songs werden in alphabetischer Reihenfolge aufgelistet.

Grundlegende Funktionen - Ordneransicht	Bedienungselemente
Springen zum nächsten Song / Ordner	Drücken der Taste +
Springen zum vorherigen Song / Ordner	Drücken der Taste -
Öffnen eines Ordners	Drücken der Taste ►►
Zurückgehen um eine Ebene	Drücken der Taste ◀◀
Auswählen eines Elements	Drücken der Taste ►



Haben Sie ein Element ausgewählt, wird Ihnen ein kleines Popupfenster angezeigt. Verwenden Sie nun die Tasten +/-, um **Play** bzw. **Löschen** auszuwählen und damit die Wiedergabe aller Songs ab eben dieser Stelle im jeweils ausgewählten Ordner zu starten bzw. das jeweils von Ihnen ausgewählte Element zu löschen.

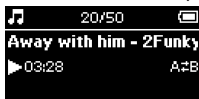
**TIPP** In der Funktion Ordneransicht können Sie nur Songs, nicht aber Ordner löschen.

# Funktionen während der Wiedergabe

## A-B Wiederholen

Wiederholen oder Loop einer Songsequenz:







- 1 Drücken Sie A-B an Ihrem jeweils gewünschten Startpunkt.  
>  wird Ihnen nun auf dem Display angezeigt.
- 2 Drücken Sie nun A-B erneut zum Festlegen Ihres jeweils gewünschten Endpunkts.  
>  wird Ihnen daraufhin auf dem Display angezeigt und die wiederholte Wiedergabe beginnt.



## Wiedergabemodi

Auf Ihrem Player können Sie die zufällige Songwiedergabe und/oder auch den Wiederholungsmodus einstellen.

- 1 Drücken Sie hierfür **MENU** und wählen Sie dann **Wiedergabemodi** aus.
- 2 Verwenden Sie die Tasten **+/-** zum Auswählen eines der verschiedenen Wiedergabemodi (**Wiederholen 1**, **Wiederholen alle**, **Shuffle**, **Shuffle Wiederholen**, **Wiederholen Ordner**, **Shuffle Ordner** oder **Aus**).

Symbol	Bedeutung
Aus	Normale Wiedergabe
 Wiederholen	Wiederholte Wiedergabe eines Songs
 Alle wiederholen	Wiederholte Wiedergabe aller Songs
 Zufallswiedergabe	Zufällige Wiedergabe aller Songs
 Zufallswiederholung	Zufällige und wiederholte Wiedergabe aller Songs
 Ordner wiederholen	Wiederholte Wiedergabe aller Songs eines Ordners
 Zufallswiedergabe Ordner	Zufällige Wiedergabe aller Songs eines Ordners

## Equalizereinstellungen

Sie können auf Ihrem Player auch die Wiedergabe von Songs mit verschiedenen Equalizereinstellungen (EQ) einstellen.

- 1 Drücken Sie hierfür **MENU** und wählen Sie dann **Equalizer** aus.
- 2 Verwenden Sie nun die Tasten **+/-** zum Auswählen von **Rock, Funk, Jazz, Klassik, HipHop, Dance, Benutzerdefiniert** oder **Aus**.

### Benutzerdefinierte Equalizereinstellung

Zur benutzerdefinierten Einstellung des Equalizers stehen Ihnen 5 individuell anpassbare Einstellungen zur Verfügung: Bass (B), Niedrig (N), Mittel (M), Hoch (H) und Treble (T).

- 1 Drücken Sie **MENU** und wählen Sie dann **Equalizer > Benutzerdefiniert** aus.
- 2 Zur Auswahl der gewünschten Einstellung verwenden Sie die Taste **◀◀** bzw. **▶▶**.  
> *Das jeweils von Ihnen ausgewählte Equalizerband blinkt.*
- 3 Für die Feineinstellung verwenden Sie die Tasten **+** bzw. **-**, um die Bandbreite jeweils zu erhöhen bzw. zu verringern.
- 4 Die Musik wird dann sofort mit der von Ihnen jeweils neu definierten Equalizereinstellung wiedergegeben.

**TIPP** Die Anzeige für die benutzerdefinierte Equalizereinstellung (EQ) endet nach Ablauf von 5 Sekunden, in denen keine Funktion ausgeführt wird.

# Radiomodus\*

Wählen Sie im Stammmenü Radio aus, um in den Radiomodus zu gelangen.

## Manuelle Sendereinstellung

- 1 Drücken Sie **MENU** und wählen Sie dann **Manuelles Tuning** aus.
- 2 Zur Bestätigung drücken Sie **▶II**.
- 3 Verwenden Sie die Tasten **◀◀** bzw. **▶▶** zum Durchführen eines Suchlaufs oder halten Sie **▶▶** gedrückt, um nach dem nächsten Radiosender suchen zu lassen.
- 4 Zum Speichern eines Senders auf einem Speicherplatz drücken Sie **▶II**.

## Automatische Sendereinstellung

- 1 Drücken Sie **MENU** und wählen Sie dann **Aut. Abstimmg.** aus.
- 2 Zur Bestätigung drücken Sie **▶II**.  
> *Ihr Player führt nun eine Suche nach den 30 Radiosendern mit dem besten Empfangssignal durch und speichert diese automatisch ab.*

## Anhören eines gespeicherten Radiosenders

- 1 Wählen Sie im Stammmenü **Radio** aus, um in den Radiomodus zu gelangen, und dann Ihren jeweils gewünschten Radiosender auszuwählen.
- 2 Zum Durchblättern der Liste Ihrer gespeicherten Radiosender verwenden Sie die Taste **◀◀** bzw. **▶▶**.  
> *Der jeweils von Ihnen ausgewählte Radiosender wird dann automatisch wiedergegeben.*

\* UKW-Radio ist bei einigen regionalen Versionen erhältlich.

# Aufnahmen

Ist Ihr Player nicht an Ihren Computer angeschlossen, dann können Sie mit ihm auch Sprach- sowie Radioaufnahmen machen.

## Sprachaufnahmen machen

Bevor Sie Sprachaufnahmen machen, stellen Sie sicher, dass Sie sich nicht im Radiomodus oder Musikmodus befinden. Ansonsten stoppt Ihre Aufnahme dann oder sie wird angehalten.

- 1** Zum Starten der Sprachaufnahme drücken Sie die Taste **REC**.  
> *Der Aufnahmevergangl-fortschritt wird Ihnen angezeigt.*
- 2** Zum Beenden der Aufnahme drücken Sie erneut die Taste **REC**.  
> *Der Speichervorgangl-fortschritt wird Ihnen angezeigt. Ihre Sprachaufnahme wird dann im Ordner VOICE Ihres Players gespeichert. (Dateiname: MIC-XXX.wav, wobei XXX für die Titelnummer steht, die jeweils nach und für eine jede Aufnahme automatisch erstellt wird.)*

## FM-Aufnahmen\* machen

Stellen Sie im Radiomodus einen Ihrer gespeicherten Radiosender ein.

- 1** Zum Starten der FM-Aufnahme drücken Sie die Taste **REC**.  
> *Der Aufnahmevergangl-fortschritt wird Ihnen angezeigt.*
- 2** Zum Beenden der Aufnahme drücken Sie **REC** erneut.  
> *Der Speichervorgangl-fortschritt wird Ihnen angezeigt. Ihre FM-Aufnahme wird dann im Ordner FM Ihres Players gespeichert. (Dateiname: FM-XXX.wav, wobei XXX für die Titelnummer steht, die jeweils für und nach einer jeden Aufnahme automatisch erstellt wird.)*

\* UKW-Radio ist bei einigen regionalen Versionen erhältlich.

## Aufnahmen anhören

Sie finden Ihre Sprachaufnahmen bzw. FM-Aufnahmen im Ordner VOICE bzw. FM.

- 1 Wählen Sie im Stammemü **AUFNAHMEN** aus, um in die VOICE-/ FM-Bibliothek zu gelangen. Drücken Sie nun ►||, werden von Ihrem Player alle Ihre Aufnahmen in alphabetischer und in Reihenfolge der VOICE- / FM-Bibliothek wiedergegeben.
- 2 Zum Anhalten der Wiedergabe einer Aufnahme drücken Sie die Taste ►||.
- 3 Drücken Sie ◀◀ bzw. ▶▶, wenn Sie sich die nächste(n) bzw. vorherige(n) Aufnahme(n) anhören wollen.

**TIPP** Für die verschiedenen Funktionen bei der Wiedergabe von Aufnahmen siehe auch Funktionen der Wiedergabe im Musikmodus, Musikmodus > Abschnitt Wiedergabe für mehr Informationen hierzu.



# Benutzerdefinierte Einstellungen

Sie können verschiedene Einstellungen auf Ihrem Player vornehmen und diese Ihren persönlichen Wünschen anpassen.

- 1 Drücken Sie hierfür **MENU** und wählen Sie Allg. Einstellg. aus.
- 2 Zur Bestätigung Ihrer jeweiligen Auswahl drücken Sie **►II**. Für die Auswahl von jeweils weiterer Optionen verwenden Sie die Tasten **+/-**.
- 3 Drücken Sie **MENU**, um das Menü der jeweiligen Einstellung zu verlassen.

Einstellungen	Weitere Optionen
Power save	An / Aus
Bildschirmschoner	Display: Uhr vertikal / Uhr horizontal / Animation Zeit: 10 Sek / 30 Sek / 60 Sek / Aus
Time out	3 Min / 5 Min / 10 Min / 30 Min / Aus
Sleep Timer	15 Min / 30 Min / 45 Min / 60 Min / Aus
Resume	An / Aus
Display-Sprache (OSD)	Englisch / Französisch / Deutsch / Spanisch / Italienisch / Portugiesisch / Holländisch / Schwedisch / Polnisch / Russisch
Information	Firmware-Version (FW) / Verfügbarer Speicher
Werkseinstellen	Auf Werkseinstellungen zurücksetzen

## Über den „Firmware Manager“ („Firmware-Manager“)

Ihr Player wird durch ein internes Programm, genannt Firmware, gesteuert. Über den „**Firmware Manager**“ („Firmware-Manager“) können Sie schnell und einfach ein Update der Firmware durchführen oder auch Ihren Player wiederherstellen.

## Installation des „Firmware Manager“ („Firmware-Managers“)

- 1 Legen Sie die im Lieferumfang enthaltene CD in das CD-ROM-Laufwerk Ihres PCs ein.
- 2 Für die vollständige Installation befolgen Sie dann die auf dem Bildschirm angezeigten Anweisungen.

## Updates und Wiederherstellen der Firmware


**WARNUNG:** Upgrade- und Reparaturvorgang können zu einem Verlust von Daten und Medieninhalten auf Ihrem Player führen. Wir empfehlen Ihnen, regelmäßig ein Backup (Sicherungskopie) Ihrer Daten anzulegen.

- 1 Legen Sie die im Lieferumfang enthaltene CD in das CD-ROM-Laufwerk Ihres PCs ein.
- 2 Installieren Sie nun den „**Firmware Manager**“ („Firmware-Manager“) von der CD-ROM auf Ihrem Computer.
- 3 Stellen Sie eine Internetverbindung her und starten Sie danach den „**Firmware Manager**“ („Firmware-Manager“).
- 4 Für die vollständige Wiederherstellung der Firmware befolgen Sie die auf Ihrem Bildschirm angezeigten Anweisungen.

# Fehlersuche und -beseitigung

Wenn ein Fehler auftritt, überprüfen Sie zunächst die Punkte auf den folgenden Seiten. Für weitere Hilfe und Tipps zur Fehlersuche lesen Sie bitte auch die FAQs unter [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support). Wenn Sie mit Hilfe dieser Hinweise keine Lösung finden können, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler bzw. Ihr Servicecenter.

**WARNUNG:** Versuchen Sie unter keinen Umständen, das Gerät selbst zu reparieren, da dadurch die Garantie nichtig wird.

Mögliche Fehler/Störungen	Lösung
Mein Player hängt!	Drücken Sie Reset
Player lässt sich nicht einschalten	Drücken Sie ►► und schalten Sie Ihren Player ein. Im Falle eines Gerätefehlers schließen Sie Ihren Player an Ihren Computer an. Verwenden Sie den „ <b>Firmware Manager</b> “ („Firmware-Manager“), um eine Wiederherstellung Ihres Players durchzuführen.
Auf dem Display wird „Speicher voll“ angezeigt 	Schließen Sie Ihren Player an Ihren Computer an. Löschen Sie nun nicht benötigte Dateien, trennen Sie Ihr Gerät vom Computer und versuchen Sie es danach erneut.
Einige Songs werden nicht angezeigt oder auch nicht wiedergegeben	Von diesem Player wird die Wiedergabe von im Internet bei Online-Musikstores erworbenen, kopiergeschützten ("Digital Rights Management", DRM) Songs im WMA-Format nicht unterstützt. Nur nicht kopiergeschützte WMA-Dateien werden von diesem Player wiedergegeben. Das Format des jeweiligen Songs wird vom Player nicht unterstützt. Von Ihrem Player werden nur Songs im MP3-, WMA- und WAV-Format wiedergegeben.

# Wichtige Sicherheits- und Betriebshinweise

## Wartungshinweise

### So vermeiden Sie Schäden oder Fehlfunktionen:

- Setzen Sie das Gerät keinen hohen Temperaturen durch Wärmequellen oder direkter Sonneneinstrahlung aus.
- Lassen Sie den Player nicht fallen, lassen Sie nichts auf den Player fallen.
- Lassen Sie den Player nicht ins Wasser fallen. Vermeiden Sie den Kontakt von Kopfhörerbuchse oder Batteriefach mit Wasser. In das Gerät eindringendes Wasser kann schwere Schäden verursachen.
- Verwenden Sie keine Reinigungsmittel, die Alkohol, Ammoniak, Benzol oder Schleifmaterial enthalten, da hierdurch das Gerät beschädigt werden kann.
- Einschaltete Mobiltelefone in der Umgebung des Geräts können zu Interferenzen führen.
- Bitte erstellen Sie Sicherungskopien Ihrer Dateien. Philips haftet nicht für den Verlust von Inhalten, wenn das Gerät beschädigt ist bzw. Inhalte nicht lesbar sind.

### Betriebs- und Lagertemperaturen

- Die optimale Temperatur für den Betrieb des Geräts liegt zwischen 0 und 35° C (32 und 95° F).
- Die optimale Lagertemperatur liegt zwischen -20 und 45° C (-4 und 113° F).
- Bei niedrigen Temperaturen kann sich die Lebensdauer der Batterie verkürzen.

## Gesundheitsrisiken

### Hören Sie mit einer moderaten Lautstärke.

- Ständiges Benutzen von Kopfhörern bei hoher Lautstärke kann Ihr Gehör nachhaltig beschädigen. Von diesem Produkt können Töne in Dezibelbereichen ausgehen, die bereits nach weniger als einer Minute schwerwiegende Gehörschäden hervorrufen können. Die oberen Dezibelbereiche sind für Menschen, die bereits einen Hörsturz, Hörverlust, -schwund oder dergleichen erlitten haben zu meiden.
- Das Gehör gewöhnt sich über die Zeit an ein bestimmtes Lautstärkeniveau, die Lautstärkeempfindung nimmt ab. Daher neigt man dazu die Lautstärke wiederum zu erhöhen, um das Ursprungsniveau zu erreichen. Dementsprechend kann ein längeres Hören bei einer als „normal“ empfundenen Lautstärke Ihr Gehör schädigen! Um dem vorzubeugen, sollten Sie von vornherein eine mäßige Lautstärke einstellen und diese auch nicht erhöhen!



### **Stellen Sie einen mäßigen Lautstärkepegel ein:**

- Stellen Sie die Lautstärke zuerst leise ein.
- Erhöhen Sie daraufhin die Lautstärke kontinuierlich, bis Sie ein angenehmes und klares Hörerlebnis ohne Klangverzerrungen haben.

### **Hören Sie in entspre­chend angemessenen Zeiträumen:**

- Auch längeres bzw. überlanges Hören bei eigentlich „sicherem“ Lautstärkelevel kann Ihr Gehör schädigen.
- Achten Sie darauf, dass Sie Ihr Gerät angemessen verwenden und entsprechende Pausen machen!

### **Beachten Sie unbedingt die nachfolgenden Hinweise zur Verwendung der Kopfhörer.**

- Hören Sie bei angemessenem Lautstärkelevel und für einen angemessenen Zeitraum!
- Achten Sie darauf, dass Sie die Lautstärke nicht Ihrem Hörempfinden entsprechend anpassen!
- Vermeiden Sie es, die Lautstärke so einzustellen, dass Sie Ihre Umwelt nicht mehr hören können!
- In möglichen Gefahrensituationen ist Vorsicht geboten! Am besten unterbrechen Sie dann zeitweilig die Benutzung des Gerätes.
- Sie sollten die Kopfhörer nicht beim Fahren, Radfahren, Skateboardfahren oder dergleichen benutzen, weil dies zu einem Unfall führen kann! Zudem ist die Verwendung im Straßenverkehr vielerorts verboten!

### **Wichtig (für Modelle, in deren Lieferumfang Kopfhörer enthalten sind):**

**Philips** garantiert die Einhaltung der Richtlinien bezüglich des maximalen Schalldruckes nur dann, wenn die im Lieferumfang enthaltenen Originalkopfhörer verwendet werden. Wenn ein Kopfhörer ersetzt werden muss, wenden Sie sich bitte an Ihren Einzelhändler, um den ursprünglich mitgelieferten oder einen technisch vergleichbaren Kopfhörer zu erhalten.

## **Sicherheit im Straßenverkehr**

Benutzen Sie keine Kopfhörer im Straßenverkehr, das Unfallrisiko steigt hierdurch erheblich.

## Copyright Informationen

Alle genannten Marken sind Dienstleistungsmarken, Marken oder eingetragene Marken der entsprechenden Hersteller.

Die unautorisierte Vervielfältigung sowie der Vertrieb von Internet-/CD-Aufnahmen stellt eine Verletzung des Urheberrechts dar und ist strafbar.

Die unbefugte Vervielfältigung urheberrechtlich geschützter Werke, einschließlich Computerprogramme, Dateien, Rundfunksendungen und musikalischer Werke, kann eine Verletzung des Urheberrechts darstellen und eine Strafbarkeit begründen. Dieses Gerät darf zu den genannten missbräulichen Zwecken nicht verwendet werden.

## Entsorgung Ihres Altgeräts

Ihr Gerät wurde unter Verwendung hochwertiger Materialien und Komponenten entwickelt und hergestellt, die recycelt und wieder verwendet werden können.



Befindet sich dieses Symbol (durchgestrichene Abfalltonne auf Rädern) auf dem Gerät, bedeutet dies, dass für dieses Gerät die Europäischen Richtlinie 2002/96/EG gilt.

Informieren Sie sich über die geltenden Bestimmungen zur getrennten Sammlung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten in Ihrem Land.

Richten Sie sich bitte nach den geltenden Bestimmungen in Ihrem Land, und entsorgen Sie Altgeräte nicht über Ihren Haushaltsabfall. Durch die korrekte Entsorgung Ihrer Altgeräte werden Umwelt und Menschen vor möglichen negativen Folgen geschützt.

## Modifikationen

Modifikationen, die nicht durch den Hersteller autorisiert sind, lassen die Betriebserlaubnis und jeden Garantieanspruch erlöschen.

## Hinweis für die Europäische Union

Dieses Produkt entspricht den Funkentstörvorschriften der Europäischen Union.

## Technische Daten

Energieversorgung Li-polymer-280mAh-Akku

Bild / Display Dual Color (OLED-Display), 128 x 64 Pixel

Klang

Kanaltrennung	40 dB
Equalizer	Individuell einstellbar
EqualizerEinstellungen	Rock / Funk / Jazz / Klassik / HipHop / Dance / Benutzerdefiniert / Aus
Frequenzgang	30 - 18 000 Hz
Signal-Rausch-Verhältnis	>85 dB
Ausgangsleistung (RMS)	2 x 5 mW

### Audio-Wiedergabe

Kompressionsformat MP3 (8 - 320 Kbit/s und VBR; Sampling-Rates: 8 - 11,025 - 16 - 22,050 - 24 - 32 - 44,1 - 48 kHz)  
WAV  
WMA (5 - 192 Kbit/s)

ID3-Tagunterstützung Album- und Titelname

Audioerfassung

Eingebautes Mikrofon	Mono
Sprachaufnahmen	WAV
FM-Aufnahmen**	WAV

Speicherplatz

SA1340, SA1341, SA1345, SA1346  
512 MB NAND-Flash-Speicher<sup>+</sup>  
SA1350, SA1351, SA1355, SA1356  
1 GB NAND-Flash-Speicher<sup>+</sup>

## Tuner / Empfang / Übertragung

Automatische Speicherplatzbelegung / Band: FM\*

Anschlüsse Kopfhörer 3,5 mm, USB 2.0<sup>++</sup>

Musikübertragung Über Windows Explorer

Datenübertragung Über Windows Explorer

## Systemvoraussetzungen

Windows® Me, 2000 oder XP

Pentium Class 300 MHz Prozessor oder höher

128 MB RAM

500 MB Festplattenspeicherplatz

Internetanschluss

Microsoft Internet Explorer 6.0 oder höher

Videokarte

Soundkarte

USB-Anschluss

\* UKW-Radio ist bei einigen regionalen Versionen erhältlich.

\*\* Wiederaufladbare Batterien verfügen über eine begrenzte Anzahl von Ladezyklen und müssen möglicherweise ersetzt werden. Die Batterielebensdauer und die Anzahl der Ladezyklen variieren je nach Verwendung und Einstellungen.

+ 1 MB = 1 Million Byte; verfügbare Speicherkapazität ist geringer.

1 GB = 1 Milliarde Byte; verfügbare Speicherkapazität ist geringer.

Die vollständige Speicherkapazität ist möglicherweise nicht verfügbar, weil Speicher auch für den Player reserviert ist.

Speicherkapazität basierend auf 4 Minuten pro Titel und 64 Kbit/s WMA-Verschlüsselung.

++Die tatsächliche Übertragungsgeschwindigkeit kann je nach Betriebssystem und Softwarekonfiguration unterschiedlich sein.



PHILIPS behält sich das Recht vor, Design und technische Daten zum Zweck der Produktverbesserung ohne vorausgehende Ankündigung zu verändern.



Be responsible  
Respect copyrights

Specifications are subject to change without notice.  
Trademarks are the property of Koninklijke Philips Electronics N.V.  
or their respective owners

2006 © Koninklijke Philips Electronics N.V. All rights reserved.

[www.philips.com](http://www.philips.com)

wk6505



Printed in China